REGOLAMENTO (CE) N. 653/98 DELLA COMMISSIONE

del 23 marzo 1998

che fissa i prezzi minimi di vendita delle carni bovine messe in vendita nel quadro della gara di cui al regolamento (CE) n. 516/98

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CEE) n. 805/68 del Consiglio, del 27 giugno 1968, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni bovine [1], modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 2634/97 [2], in particolare l'articolo 7, paragrafo 3,

considerando che sono stati messi in vendita mediante gara determinati quantitativi di carni bovine, fissati dal regolamento (CE) n. 516/98 della Commissione [3];

considerando che, a norma dell'articolo 9 del regolamento (CEE) n. 2173/79 della Commissione [4], modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 2417/95 [5], i prezzi minimi di vendita per le carni oggetto di gara devono essere fissati tenuto conto delle offerte pervenute;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per le carni bovine,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

I prezzi minimi di vendita da applicare per le carni bovine per la gara prevista dal regolamento (CE) n. 516/98 per la quale il termine di presentazione delle offerte è scaduto il 9 marzo 1998, sono stati fissati nell'allegato del presente regolamento.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il giorno della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 23 marzo 1998.

Per la Commissione
Franz FISCHLER
Membro della Commissione

---

[1] GU L 148 del 28. 6. 1968, pag. 24.
[2] GU L 356 del 31. 12. 1997, pag. 13.
[3] GU L 65 del 5. 3. 1998, pag. 16.
[4] GU L 251 del 5. 10. 1979, pag. 12.
[5] GU L 248 del 14. 10. 1995, pag. 39.

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO — LIITE — BILAGA

Estado miembro / Medlemsstat / Mitgliedstaat / Κράτος μέλος / Member State / État membre / Stato membro / Lidstaat / Estado-membro / Jäsenvaltio / Medlemsstat	Productos / Produkter / Erzeugnisse / Προϊόντα / Products / Produits / Prodotti / Producten / Produtos / Tuotteet / Produkter	Precio mínimo expresado en ecus por tonelada / Mindstepriser i ECU/ton / Mindestpreise, ausgedrückt in ECU/Tonne / Ελάχιστες πωλήσεις εκφραζόμενες σε Ecu ανά τόνο / Minimum prices expressed in ECU per tonne / Prix minimaux exprimés en écus par tonne / Prezzi minimi espressi in ecu per tonnellata / Minimumprijzen uitgedrukt in ecu per ton / Preço mínimo expresso em ecus por tonelada / Vähimmäishinnat ecuina tonnia kohden ilmaistuna / Minimipriser i ecu per ton

Carne con hueso — Kød, ikke udbenet — Fleisch mit Knochen — Κρέατα με κόκαλα — Bone-in beef — Viande avec os — Carni non disossate — Vlees met been — Carne com osso — Luullinen naudanliha — Kött med ben

a)	DEUTSCHLAND	— Vorderviertel	910
		— Hinterviertel	1 130
	DANMARK	— Bagfjerdinger	1 151
	ITALIA	— Quarti anteriori	—
		— Quarti posteriori	—
	FRANCE	— Quartiers avant	—
		— Quartiers arrière	—
	BELGIQUE	— Quartiers arrière/Achtervoeten	—
	ÖSTERREICH	— Vorderviertel	—
		— Hinterviertel	—
	NEDERLAND	— Achtervoeten	—
	ESPAÑA	— Cuartos delanteros	—
		— Cuartos traseros	—
b)	DEUTSCHLAND	— Kompensierte Viertel	1 041
	FRANCE	— Quartiers compensés	1 121
	ESPAÑA	— Cuartos compensados	—
	ITALIA	— Quarti compensati	—

Carne deshuesada — Udbenet kød — Fleisch ohne Knochen — Κρέατα χωρίς κόκαλα — Boneless beef — Viande désossée — Carni senza osso — Vlees zonder been — Carne desossada — Luuton naudanliha — Benfritt kött

c)	IRELAND	— shank (code INT 11)	—
		— thick flank (code INT 12)	1 592
		— topside (code INT 13)	—
		— silverside (code INT 14)	—
		— rump (code INT 16)	—
		— striploin (code INT 17)	—
		— flank (code INT 18)	—
		— fore rib (code INT 19)	—
		— shin (code INT 21)	—
		— shoulder (code INT 22)	—
		— brisket (code INT 23)	—
		— forequarter (code INT 24)	—